

ARPAE
Agenzia regionale per la prevenzione, l'ambiente e l'energia
dell'Emilia - Romagna

* * *

Atti amministrativi

Determinazione dirigenziale	n. DET-AMB-2017-458 del 31/01/2017
Oggetto	Rif. SUAP 2016.VI/9.5/41. DPR n. 59/2013 Istanza di Autorizzazione Unica Ambientale (A.U.A.) Ditta PETROLTECNICA SpA per insediamento di via Emilia Est n. 93 di Parma. Adozione AUA.
Proposta	n. PDET-AMB-2017-466 del 31/01/2017
Struttura adottante	Struttura Autorizzazioni e Concessioni di Parma
Dirigente adottante	PAOLO MAROLI

Questo giorno trentuno GENNAIO 2017 presso la sede di P.le della Pace n° 1, 43121 Parma, il Responsabile della Struttura Autorizzazioni e Concessioni di Parma, PAOLO MAROLI, determina quanto segue.

IL DIRIGENTE

VISTI:

- il D.P.R. 13 marzo 2013, n. 59, "Regolamento recante la disciplina dell'Autorizzazione Unica Ambientale (A.U.A.) e la semplificazione di adempimenti amministrativi in materia ambientale gravanti sulle piccole e medie imprese e sugli impianti non soggetti ad autorizzazione integrata ambientale, a norma dell'articolo 23 del decreto-legge 9 febbraio 2012, n. 5, convertito, con modificazioni, dalla legge 4 aprile 2012, n. 35";
- l'articolo 2, comma 1, lettera b, del D.P.R. 59/2013 che attribuisce alla Provincia o a diversa Autorità indicata dalla normativa regionale la competenza ai fini del rilascio, rinnovo e aggiornamento dell'Autorizzazione Unica Ambientale, che confluisce nel provvedimento conclusivo del procedimento adottato dallo sportello unico per le attività produttive, ai sensi dell'articolo 7 del Decreto del Presidente della Repubblica 7 settembre 2010, n. 160, ovvero nella determinazione motivata di cui all'articolo 14-ter, comma 6-bis, della legge 7 agosto 1990, n. 241 e s.m.i. e la successiva Legge Regionale 30 luglio 2015 n. 13 le funzioni precedentemente esercitate dalla Provincia di Parma – Servizio Ambiente sono state assegnate all'Agenzia regionale per la prevenzione, l'ambiente e l'energia dell'Emilia-Romagna (Arpae) – Struttura Autorizzazioni e Concessioni di Parma operativa dal 1° gennaio 2016;
- la D.G.R. n.2170 del 21/12/2015 con cui la Regione Emilia-Romagna, in applicazione della sopra richiamata L.R. 13/2015 e ferme restando le indicazioni dettate dal D.P.R. 13 marzo 2013 n.59, al suo Allegato L ha definito le modalità di svolgimento dei procedimenti di AUA;
- il DPR 160/2010;
- la L. n. 241/1990 e s.m.i.;
- il D.Lgs. 152/2006 e s.m.i.;
- la L.R. n. 3/99, e s.m.i.;
- la L.R. n. 5/06;
- la L.R. 4/2007;
- la L.R. 21/2012;
- la DGR 2236/2009 e s.m.i.;
- il "Piano di Tutela e Risanamento della Qualità dell'aria" approvato con Delibera del Consiglio Provinciale n°29 del 28/03/2007;
- la Delibera della Giunta Provinciale N. 195/2011 con cui sono state introdotte semplificazioni nelle procedure autorizzatorie in materia di rifiuti ed emissioni in atmosfera;
- la Delibera di Giunta Provinciale N. 654/2010 con cui è stato approvato lo schema di convenzione con ARPA per lo svolgimento delle attività per il rilascio delle autorizzazioni in materia ambientale di competenza della Provincia di Parma;
- la Delibera di Giunta Regionale n. 1053/2003;
- la Delibera di Giunta Regionale n. 286/2005 e delle successive linee guida della Delibera di G.R. n. 1860/2006;
- il P.T.A. regionale approvato dall'Assemblea Legislativa della Regione Emilia-Romagna con Deliberazione n. 40 del 21 dicembre 2005;
- le norme di attuazione del P.T.C.P. della Provincia di Parma, variante approvata con Delibera di Consiglio Provinciale n. 118 del 22 dicembre 2008 quale "Approfondimento in materia di Tutela delle Acque";
- la Delibera di Consiglio Provinciale n. 81/2013 del 18.12.2013 di indirizzo e approfondimento interpretativo degli artt. 6 e 17 delle norme tecniche di attuazione del P.T.C.P. - Variante in materia di

Agenzia regionale per la prevenzione, l'ambiente e l'energia dell'Emilia-Romagna

Sede legale Via Po 5, 40139 Bologna | tel 051 6223811 | posta cert_dirgen@cert.arpa.emr.it | www.arpae.it | P.IVA 04290860370

Struttura Autorizzazioni e Concessioni di PARMA

P.le della Pace, 1 | 43121 PARMA | tel 0521-931781 | www.arpae.it | posta cert_aopr@cert.arpa.emr.it

Acque 2008 (scarichi dei reflui in area di ricarica diretta dei gruppi acquiferi C e A + B);

- il DPR 19/10/2011, n. 227;
- la Legge 26 ottobre 1995, n. 447;
- la Legge Regionale 9 maggio 2001, n. 15;
- la D.G.R. 673/2004;
- la classificazione acustica comunale;

VISTO:

- l'incarico dirigenziale di Responsabile Struttura Autorizzazioni e Concessioni di Parma conferito con DDG 7/2016 a Paolo Maroli;
- la nomina a Responsabile del Procedimento conferita con DET-2016-268 del 31/03/2016 a Beatrice Anelli;

CONSIDERATO:

- la domanda trasmessa dal SUAP Comune di Parma in data 29/09/2016, acquisita ai protocolli Arpae n. PGPR 16243 e prot. n. PGPR 16244 e prot. n. PGPR 16245 del 29/09/2016, presentata dalla Ditta Petroltecnica SpA, con legale rappresentante e gestore il Sig. Raffaele De Leonardis, con sede legale in Coriano, Via Rovereta n. 32 di Cerasolo Ausa e stabilimento ubicato in Parma, Via Emilia Est n. 93, per il rilascio dell'Autorizzazione Unica Ambientale, ai sensi del D.P.R. 13 marzo 2013 n. 59 in riferimento al seguente titolo:

- **autorizzazione agli scarichi di cui al capo II del titolo IV della Sezione II della Parte terza del D.Lgs. 152/2006 e s.m.i.;**
- **autorizzazione alle emissioni in atmosfera per gli stabilimenti di cui all'articolo 269 del D.Lgs.152/06 e s.m.i.**
- **comunicazione o nulla osta in materia di impatto acustico (art. 8, commi 4 o 6, della L. 447/1995);**

RILEVATI

- l'avviso di indizione di Conferenza dei Servizi in forma semplificata e modalità asincrona inviato da Arpae SAC di Parma con nota prot. n. PGPR 17473 del 18/10/2016;
- il parere favorevole in merito agli aspetti di competenza espresso da IRETI SpA con nota prot. RT016451-2016-P del 12/10/2016, acquisito al prot. Arpae n. PGPR 17103 del 13/10/2016, *allegato alla presente per costituirne parte integrante;*

Agenzia regionale per la prevenzione, l'ambiente e l'energia dell'Emilia-Romagna

Sede legale Via Po 5, 40139 Bologna | tel 051 6223811 | posta cert_dirgen@cert.arpa.emr.it | www.arpae.it | P.IVA 04290860370

Struttura Autorizzazioni e Concessioni di PARMA

P.le della Pace, 1 | 43121 PARMA | tel 0521-931781 | www.arpae.it | posta cert_aopr@cert.arpa.emr.it

- la relazione tecnica favorevole, in merito agli aspetti di competenza, espresso da Arpae Sezione Provinciale di Parma con nota del 26/10/2016 prot. n. PGPR 18255, *allegata alla presente per costituire parte integrante*;

- il parere favorevole, in merito agli aspetti di competenza, espresso da AUSL Dipartimento Sanità Pubblica Distretto di Parma con nota del 23/01/2017 prot. n. 4052, acquisito al prot. Arpae n. PGPR 1084 del 23/01/2017, *allegato alla presente per costituire parte integrante*;

- il parere favorevole, in merito agli aspetti di competenza, espresso dal Comune di Parma con nota del 23/01/2017 prot. n. 13962, acquisito al prot. Arpae n. PGPR 1102 del 23/01/2017, *allegato alla presente per costituire parte integrante*;

RITENUTO sulla base dell'istruttoria condotta e agli atti che non sussistono condizioni ostative all'adozione dell'Autorizzazione Unica Ambientale di cui all'oggetto;

CONSIDERATO

che il provvedimento conclusivo nel quale confluisce l'Autorizzazione Unica Ambientale, che adotta la Arpae Struttura Autorizzazioni e Concessioni (SAC) di Parma, quale autorità competente, è di competenza del SUAP e costituisce, ad ogni effetto titolo unico, e sostituisce tutti i titoli abilitativi settoriali in materia ambientale precedentemente in essere contemplati nell'istanza di AUA;

DETERMINA

DI ADOTTARE

per quanto di competenza, ai sensi e per gli effetti dell'art. 4 del DPR n. 59/2013, l'Autorizzazione Unica Ambientale a favore della Ditta Petroltecnica SpA, con legale rappresentante e gestore il Sig. Raffaele De Leonardis, con sede legale in Coriano, Via Rovereta n. 32 di Cerasolo Ausa e stabilimento ubicato in Parma, Via Emilia Est n. 93, relativamente all'esercizio dell'attività di "risanamento ambientale" comprendente i seguenti titoli abilitativi, come da istanza A.U.A. pervenuta:

- **autorizzazione agli scarichi di cui al capo II del titolo IV della Sezione II della Parte terza del D.Lgs. 152/2006 e s.m.i.;**
- **autorizzazione alle emissioni in atmosfera per gli stabilimenti di cui all'articolo 269 del D.Lgs.152/06 e s.m.i.**
- **comunicazione o nulla osta di cui all'art. 8, commi 4 o 6, della legge 26 ottobre 1995, n. 447;**

STABILISCE DI SUBORDINARE il presente atto:

Agenzia regionale per la prevenzione, l'ambiente e l'energia dell'Emilia-Romagna

Sede legale Via Po 5, 40139 Bologna | tel 051 6223811 | posta cert_dirgen@cert.arpa.emr.it | www.arpae.it | P.IVA 04290860370

Struttura Autorizzazioni e Concessioni di PARMA

P.le della Pace, 1 | 43121 PARMA | tel 0521-931781 | www.arpae.it | posta cert_aopr@cert.arpa.emr.it

per gli scarichi idrici di specifica competenza comunale, al rispetto rigoroso da parte del legale rappresentante e gestore per l'esercizio dell'attività oggetto del presente atto delle indicazioni, disposizioni, prescrizioni, condizioni e considerazioni riportate nel parere espresso dal Comune di Parma in data 23/01/2017 prot. n. 13962 e nel parere di IRETI SpA prot. RT016451-2016-P del 12/10/2016 che costituiscono parte integrante e sostanziale del presente atto;

per le emissioni in atmosfera, al rispetto di tutti i valori limite minimi di emissione stabiliti direttamente dalla normativa statale emanati ai sensi dell'art. 271 commi 1), 2), 3), 4), 5), del Decreto Legislativo 3 aprile 2006 n. 152 e s.m.i., e previsti dal "Piano di Tutela e Risanamento della Qualità dell'Aria" approvato con Delibera del Consiglio Provinciale n°29 del 28/03/2007 e dalla DGR 2236/2009 e s.m.i., nonché al rispetto rigoroso da parte del gestore per l'esercizio dell'attività oggetto del presente atto delle indicazioni, disposizioni, prescrizioni, condizioni e considerazioni riportate nella relazione tecnica di Arpae Sezione Provinciale di Parma del 26/10/2016 prot. n. PGPR 18255, nel parere dell'AUSL Distretto di Parma Dipartimento Sanità Pubblica prot. n. 4052 del 23/01/2017 e nel parere del Comune di Parma prot.n.13962 del 23/01/2017, che costituiscono parte integrante e sostanziale del presente atto, nonché delle seguenti ulteriori prescrizioni:

- per l'emissione E01 i dati relativi al periodo di marcia controllata dovranno essere inviati ad Arpae – ST di Parma entro 30 giorni dalla data di messa a regime e non oltre;
- **il termine ultimo per la comunicazione ad Arpae – ST di Parma dei dati relativi al periodo continuativo di marcia controllata di cui al punto precedente, è fissato ad un anno dalla data di emissione dell'atto autorizzativo finale del procedimento unico del SUAP;**
- decorso inutilmente il termine ultimo per la comunicazione dei dati relativi al periodo continuativo di marcia controllata sopra indicato senza che la Ditta in oggetto abbia realizzato completamente l'impianto autorizzato e, conseguentemente, non abbia attivato tutte o alcune delle suddette emissioni, il presente **si intende decaduto** ad ogni effetto di legge relativamente alla parte dello stabilimento non realizzata e alle relative emissioni non attivate.

per l'impatto acustico, al rispetto rigoroso da parte del gestore per l'esercizio dell'attività oggetto del presente atto delle indicazioni, disposizioni, prescrizioni, condizioni e considerazioni riportate nel parere del Comune di Parma del 23/01/2017 prot. n. 13962 che costituisce parte integrante e sostanziale del presente atto.

- La non ottemperanza delle disposizioni del presente comporta le sanzioni previste per legge.
- Dalla data di emissione del provvedimento unico, nel quale confluirà questo atto, da rilasciarsi da parte del SUAP Comune di Parma si riterranno decaduti i titoli abilitativi ambientali rilasciati e da questo atto ricompresi.
- Il presente atto si intende accordato, fatti salvi i diritti di terzi, e sotto l'osservanza di tutte le disposizioni vigenti in materia di scarichi idrici, emissioni in atmosfera e impatto acustico.
- Sono fatte salve le norme, i regolamenti comunali e le autorizzazioni in materia di urbanistica, prevenzione incendi, sicurezza e tutte le altre disposizioni di pertinenza, anche non espressamente indicate nel presente atto e previste dalle normative vigenti.
- Il presente atto è endoprocedimentale e non ha effetto se non compreso nel provvedimento finale rilasciato dal SUAP Comune di Parma. L'AUA esplica i suoi effetti, pertanto, dal rilascio del suddetto provvedimento finale e per 15 anni. L'eventuale richiesta di rinnovo dell'AUA dovrà essere presentata ai sensi dei commi 1 e 2 dell'art. 5 del DPR n. 59/2013.
- Il presente atto è trasmesso al SUAP Comune di Parma, che provvede al rilascio del provvedimento finale al Richiedente e alla trasmissione tempestiva in copia ad Arpae Struttura Autorizzazioni e Concessioni di Parma, Comune di Parma, AUSL Dipartimento Sanità Pubblica e IRETI SpA.
- Arpae Struttura Autorizzazioni e Concessioni di Parma non si assume alcuna responsabilità a seguito di prescrizioni, indicazioni, condizioni non note formulate e rilasciate da altri Enti/Organi che potrebbero comportare interpretazioni e/o incoerenze con quanto rilasciato da Arpae Struttura Autorizzazioni e Concessioni di Parma.
- Il presente atto è rilasciato esclusivamente al SUAP Comune di Parma all'interno del procedimento per il rilascio dell'AUA.
- Il Responsabile del presente endo - procedimento amministrativo, per il rilascio dell'Autorizzazione Unica Ambientale di cui al D.P.R. 59/13, è il Beatrice Anelli.

*Istruttore direttivo tecnico Francesco Piccio
Rif. Sinadoc: 29746/2016*

IL DIRIGENTE
Struttura Autorizzazioni e Concessioni di Parma
Paolo Maroli
(documento firmato digitalmente)

IRETI

Parma

12-10-2016

Spett.le SUAP
Comune di Parma
suap@pec.comune.parma.it

Spett.le Comune di
PARMA
Servizio Settore Servizi al cittadino e
all'impresa e S.U.E.I.
comunediparma@postemailcertificata.it

Protocollo RT016451-2016-P

Scarichi Industriali Emilia
Ns. rif.: RT040514-2016 del 29/09/2016
Vs. rif.: Prot.190014

Pc Spett.le
ARPAE SAC Parma
aopr@cert.arpa.emr.it

Oggetto: Parere di conformità ditta Petroltecnica Spa – Via Emilia Est, 93 – PARMA.

In allegato alla presente si trasmette il parere di conformità relativo allo scarico in pubblica fognatura della ditta in oggetto al fine dell'espressione, da parte del Comune, degli atti di competenza per l'istanza di AUA.

A conclusione del procedimento di emissione dell'Autorizzazione Ambientale Unica copia della stessa dovrà essere trasmessa alla scrivente Azienda, quale Gestore del Servizio Idrico Integrato, per l'effettuazione dell'attività di competenza, di controllo e gestione degli scarichi industriali in pubblica fognatura.

Si precisa infine che tutta la corrispondenza inerente la Società dovrà essere inviata alla sede di Strada S. Margherita, 6/A – 43123 – Parma.

A disposizione per ulteriori chiarimenti si porgono distinti saluti.

IL DIRETTORE GENERALE
Ing. Eugenio Bertolini



IRETI S.p.A.

Sede legale: Strada Provinciale n. 95
per Castelnuovo Scrivia-Tortona (AL)
Registro Imprese di Alessandria,
Cod.Fisc. e P.IVA n. 01791490343
Capitale Sociale: Euro 196.832.103,00 i.v.

Società con socio unico IREN S.p.A.
Società sottoposta a direzione
e coordinamento di IREN S.p.A.
Pec: ireti@pec.ireti.it
ireti.it

Via Piacenza 54
16138 Genova
T 010 558115 - F 010 5586284
Strada Pianezza 272/A
10149 Torino
T 011 5549111 - F 011 0703539
Via Schiantapetto 21
17100 Savona
T 019 840171 - F 019 84017220

Scarichi Industriali Emilia
Strada S. Margherita 6/A
43123 Parma
T 0521 2481 - F 0521 248262
Strada Borgoforte 22
29122 Piacenza
T 0523 5491 - F 0523 615297
Via Nubi di Magellano 30
42123 Reggio Emilia
T 0522 2971 - F 0522 286246



Protocollo RT016451-2016-P del 12-10-2016

Scarichi Industriali Emilia
Ns. rif.: RT040514-2016 del 29/09/2016
Vs. rif.: Prot.190014

**Oggetto: PARERE DI CONFORMITA' ALLO SCARICO
Petroltecnica Spa**

**PARERE DI CONFORMITA' ALLO SCARICO IN PUBBLICA FOGNATURA PER ACQUE
REFLUE INDUSTRIALI.**

VISTA

la richiesta pervenuta presentata dalla Ditta Petroltecnica Spa con sede legale in Rimini - Via Rovereta n.32, relativamente all' insediamento sito in Parma - Via Emilia Est n.93;

- il Decreto Legislativo n. 152 del 03/04/2006 e s.m.i;
- il Decreto Legislativo n. 267 del 18/08/2000;
- la Delibera di Giunta Regionale n. 1053 del 09/06/2003;
- la Delibera di Giunta Regionale n. 286 del 14/02/2005;
- la Delibera di Giunta Regionale n. 1860 del 18/12/2006;
- la Deliberazione n. 6 del 29/08/11 di ATO2: "Regolamento del servizio di fognatura e depurazione";
- Il D.P.R. n. 59 del 13/03/2013;

P R E M E S S O

- che la pubblica fognatura interessata risulta essere provvista di impianto di trattamento;
- che i reflui terminali confluiscono al depuratore di PARMA EST;
- che l'insediamento interessato svolge attività di RISANAMENTO AMBIENTALE; corrispondente all'attività prevista dalla Delibera Regionale n. 1480/2010: **Reg. Autofficina con Trat. diverso da Disoleatura, Decantazione, Dissabbiatura;**
- che lo scarico in oggetto risulta costituito da acque di bonifica sito inquinato classificate come acque reflue INDUSTRIALI;

IRETI S.p.A.

Sede legale: Strada Provinciale n. 95
per Castelnuovo Scrivia-Tortona (AL)
Registro Imprese di Alessandria,
Cod.Fisc. e P.IVA n. 01791490343
Capitale Sociale: Euro 196.832.103,00 i.v.

Società con socio unico IREN S.p.A.
Società sottoposta a direzione
e coordinamento di IREN S.p.A.
Pec: ireti@pec.ireti.it
ireti.it

Via Piacenza 54
16138 Genova
T 010 558115 - F 010 5586284

Strada Pianezza 272/A
10149 Torino
T 011 5549111 - F 011 0703539

Via Schiantapetto 21
17100 Savona
T 019 840171 - F 019 84017220

Scarichi Industriali Emilia

Strada S. Margherita 6/A
43123 Parma
T 0521 2481 - F 0521 248262

Strada Borgoforte 22
29122 Piacenza
T 0523 5491 - F 0523 615297

Via Nubi di Magellano 30
42123 Reggio Emilia
T 0522 2971 - F 0522 286246



SI ESPRIME PARERE FAVOREVOLE

al rilascio dell'autorizzazione allo scarico nella pubblica fognatura nel rispetto delle sottoelencate prescrizioni:

- 1) Il pozzetto di ispezione dovrà essere di tipo regolamentare e tale da consentire un agevole e corretto campionamento del refluo. Dovrà essere reso accessibile al personale di Ireti Spa addetto ai controlli ai sensi dell'art. 28 del Regolamento del servizio di fognatura e depurazione.
- 2) Le acque prelevate da fonti autonome dovranno essere quantificate tramite apposito strumento di misura collocato in posizione idonea secondo quanto disposto all'art. 12 del Regolamento del Servizio di fognatura e depurazione. Qualora il volume prelevato non venga interamente scaricato, la determinazione dei volumi scaricati dovrà essere oggettivata mediante l'installazione di contatori differenziali o allo scarico opportunamente installati, a cura del titolare dello scarico e giudicati idonei da Ireti Spa.
- 3) Gli effluenti prodotti nei processi produttivi e non rispondenti ai limiti massimi indicati dovranno essere trattati a cura e spese del titolare dello scarico.
- 4) I limiti di accettabilità stabiliti dalla presente autorizzazione non potranno in alcun caso essere conseguiti mediante diluizione con acque prelevate esclusivamente allo scopo.
- 5) E' vietato, ai sensi di quanto previsto all'art. 14 del Regolamento del servizio di fognatura e depurazione, lo scarico di reflui ed altre sostanze incompatibili col sistema biologico di depurazione e potenzialmente dannosi per i manufatti fognari e/o pericolosi per il personale addetto alla manutenzione.
- 6) Potranno essere scaricati in pubblica fognatura esclusivamente gli effluenti oggetto della presente autorizzazione e soggetti a misura, salvo permessi straordinari concessi.
- 7) E' vietata l'immissione in pubblica fognatura di oli ed idrocarburi derivanti dalla lavorazione.
- 8) I sistemi adottati per il trattamento degli scarichi idrici dovranno essere mantenuti con opportuna periodicità. La documentazione relativa alle opere di manutenzione ordinaria e straordinaria dovrà essere tenuta a disposizione per i controlli da parte dell'autorità competente.
- 9) I fanghi prodotti negli impianti di depurazione, siano questi a matrice prevalentemente organica oppure inorganica, devono essere smaltiti correttamente secondo le normative vigenti in materia e non possono essere scaricati in pubblica fognatura.
- 10) Gli effluenti in oggetto, scaricati in pubblica fognatura, dovranno rispettare i limiti fissati dalla Tab. 3 all. 5 del D.Lgs. 152/06, colonna scarichi in fognatura.

IRETI S.p.A.

Sede legale: Strada Provinciale n. 95
per Castelnuovo Scrivia-Tortona (AL)

Registro Imprese di Alessandria,
Cod.Fisc. e P.IVA n. 01791490343
Capitale Sociale: Euro 196.832.103,00 i.v.

Società con socio unico IREN S.p.A.
Società sottoposta a direzione
e coordinamento di IREN S.p.A.

Pec: ireti@pec.ireti.it
ireti.it

Via Piacenza 54
16138 Genova
T 010 558115 - F 010 5586284

Strada Pianezza 272/A
10149 Torino
T 011 5549111 - F 011 0703539

Via Schiantapetto 21
17100 Savona
T 019 840171 - F 019 84017220

Scarichi Industriali Emilia

Strada S. Margherita 6/A
43123 Parma
T 0521 2481 - F 0521 248262

Strada Borgoforte 22
29122 Piacenza
T 0523 5491 - F 0523 615297

Via Nubi di Magellano 30
42123 Reggio Emilia
T 0522 2971 - F 0522 286243



- 11) Qualora dovessero registrarsi stati di fermo impianto o di parziale avaria sulla rete di raccolta e trattamento delle acque reflue o altri problemi nella lavorazione connessi allo scarico in pubblica fognatura, **dovrà esserne data tempestiva comunicazione, tramite fax, al n° 0521/248946**, indicando il tipo di guasto o problema accorso, i tempi presunti per il ripristino dell'impianto, le modalità adottate al fine di evitare, anche temporaneamente, lo scarico di un refluo non corrispondente ai limiti tabellari indicati al punto precedente.

Iren si riserva il diritto di modificare in tutto o in parte e di integrare le prescrizioni tecniche di cui ai punti precedenti, per necessità di servizio del gestore o nuove acquisizioni tecnico-normative.

Tali modificazioni saranno portate a conoscenza della Ditta in oggetto ed alla stessa verrà concesso un congruo termine temporale per l'adeguamento.

Per quanto non espressamente previsto nel presente parere di conformità si rimanda al rispetto delle norme contenute nel Regolamento del servizio di fognatura e depurazione.

Ai sensi dell'art. 128, comma 2° del D. Lgs. 152/06, i tecnici del gestore del SII sono autorizzati ad effettuare il controllo degli scarichi allacciati alla pubblica fognatura, mediante sopralluoghi ed ispezioni all'interno degli insediamenti.

IL DIRETTORE GENERALE
Ing. Eugenio Bertolini

IRETI S.p.A.

Sede legale: Strada Provinciale n. 95
per Castelnuovo Scrivia-Tortona (AL)

Registro Imprese di Alessandria,
Cod.Fisc. e P.IVA n. 01791490343
Capitale Sociale: Euro 196.832.103,00 i.v.

Società con socio unico IREN S.p.A.
Società sottoposta a direzione
e coordinamento di IREN S.p.A.
Pec: ireti@pec.ireti.it
ireti.it

Via Piacenza 54
16138 Genova
T 010 558115 - F 010 5586284

Strada Pianezza 272/A
10149 Torino
T 011 5549111 - F 011 0703539

Via Schiantapetto 21
17100 Savona
T 019 840171 - F 019 84017220

Scarichi Industriali Emilia

Strada S. Margherita 6/A
43123 Parma
T 0521 2481 - F 0521 248262

Strada Borgoforte 22
29122 Piacenza
T 0523 5491 - F 0523 615297

Via Nubi di Magellano 30
42123 Reggio Emilia
T 0522 2971 - F 0522 286246



Rif. Prot.- 16.16243

Posta interna

Spett.le Arpae

Struttura Autorizzazioni e Concessioni

OGGETTO : Istanza di Autorizzazione Unica Ambientale (AUA) ai sensi e per gli effetti del DPR 160/2010, Legge Regionale n. 4/2010 e DPR del 13/03/2013 n° 59. Committente Petroltecnica S.p.A., per l'ex punto vendita carburante S2410 con colori IP sito in via Emilia Est 93 Comune di Parma.

Vista la documentazione trasmessa dal Comune di Parma acquisita da Arpa con prot. 16.16243 del 29/09/2016 relativa alla domanda di AUA presentata per la richiesta di rinnovo dell'autorizzazione allo scarico dell'impianto di via Emilia Est.

I sistemi di estrazione aria AS (Air Sparging) e SVE (Soil Vapor Extraction) ed il trattamento delle acque di falda denominato P & T (Pump e Treat) verrà collocato presso il sito in oggetto. Il PV in oggetto è sottoposto a procedimento ambientale per contaminazione di prodotti idrocarburici.

Matrice ARIA

Dall'esamina:

- della documentazione pervenuta, relativa alla domanda di AUA di un impianto con emissioni in atmosfera (art. 269, D.Lgs. 152/2006 e s.m.i. Parte Quinta) dalla ditta PETROLTECNICA SPA con impianti siti presso l'ex punto vendita carburante S2410 con colori IP sito in via Emilia Est, 93, Comune di Parma.

considerato che:

1. risultano soddisfatte le condizioni di ammissibilità relativamente alla conformità e completezza della domanda;
2. Dalla documentazione presentata, si rileva che trattasi dell'installazione di un sistema di estrazione e trattamento vapori dal sottosuolo, nell'ambito degli interventi di bonifica già approvati dalle Autorità competenti, per l'area di cui all'oggetto. L'estrazione dei vapori dal sottosuolo avviene con impianti basati sulla tecnica di bonifica in situ del sottosuolo consolidata denominata Air Sparging (AS), al fine di permettere lo strippaggio del contaminante dalla fase disciolta alla fase vapore, veicolandolo nella porzione insatura del terreno, e della tecnologia Soil Vapor Extraction (SVE), attraverso la quale i vapori liberati vengono estratti e trattati, con la contestuale bonifica della matrice suolo insaturo.

Il sistema di estrazione è composto da:

1. Un compressore in grado di insufflare aria nella falda ;
2. Una soffiante in grado di indurre nel terreno insaturo la depressione e le portate di aria sotterranea necessarie per la captazione dei vapori;
3. Pozzi di sparging di piccolo diametro (2") profondi fino alla base dell'acquifero superficiale cosicché il cono di risalita dell'aria immessa possa interessare la più ampia porzione di acquifero possibile. La parte inferiore del pozzo, per un'altezza di 50 cm sarà microfessurata, mentre il restante tratto sarà cieco. Lo spazio anulare tra il tubo ed il foro verrà riempito con ghiaietto siliceo microcalibrato per tutta la lunghezza del tratto microfessurato e sigillato con bentonite fino al piano campagna;
4. Pozzi di estrazione vapori di piccolo diametro (2"÷4") e profondità limitata allo spessore insaturo e microfessurati nell'estremità inferiore per una lunghezza di 100 cm. Lo spazio anulare tra il tubo ed il foro verrà riempito con ghiaietto siliceo microcalibrato per tutta la lunghezza del tratto microfessurato, e sigillato con bentonite fino al piano campagna;
5. Linee per il collegamento delle teste-pozzo di cui saranno dotati tutti i punti di AS e di SVE con gli impianti di estrazione e di immissione. Le linee saranno realizzate tramite tubazioni in HDPE interrate all'interno di idonei cavidotti e dotate di valvole di regolazione e campionamento in pozzetti. Questi, ove ubicati in zone di transito, verranno protetti in superficie da un chiusino in ghisa carrabile;
6. Sistema di trattamento dei vapori estratti dal sottosuolo mediante carboni attivi costituito da 2 filtri metallici disposti in serie reversibile.

L'aria aspirata e captata durante il processo viene inviata a 1 impianto di trattamento aria a carboni attivi che da origine all'emissione E01.

si ritiene che:

la ditta "PETROLTECNICA SPA" il cui Gestore è il Sig. De Leonardis Raffaele, con sede legale in Via Rovereta, 32, 47853, Coriano (RN), possa essere autorizzata ai sensi dell'art. 269 del D.Lgs. 152/06 e s.m.i. agli scarichi in atmosfera derivanti dall'attività di "Bonifica sottosuolo" da svolgere negli impianti siti presso l'ex punto vendita carburante S2410 con colori IP sito in via Emilia Est, 93, Comune di Parma, subordinandola, oltre che al rispetto di tutti i valori minimi di emissione stabiliti direttamente dalla normativa statale o regionale, emanati rispettivamente ai sensi dell'art. 271, commi 1), 2), 3), 4), 5) del D.Lgs. 152/06 e s.m.i., anche alle seguenti disposizioni:

EMISSIONE E01- TRATTAMENTO VAPORI

Gli effluenti gassosi provenienti da questa fase lavorativa devono essere captati e aspirati nel miglior modo possibile ed inviati ad idoneo sistema di abbattimento degli inquinanti organici prima di essere convogliati in atmosfera.

Oltre ad osservare quanto sopra devono essere rispettati i seguenti limiti:

Portata massima tal quale	350	Nm ³ /h (273°K;101.3 kPa)
Durata ore/giorno.....	24	h
Durata giorni/anno.....	365	giorni
Altezza minima.....	3	m

Concentrazione massima ammessa di inquinanti:

Verifica della resa di abbattimento, che dovrà essere uguale o maggiore al 90% in caso di concentrazioni di SOV in ingresso uguali o maggiori a 5 mg/Nm³ (espresse come C.tot.)

I valori di emissione degli inquinanti si riferiscono ad effluenti gassosi secchi normalizzati a 273°K e 101.3 kPa.

Prescrizioni e considerazioni di carattere generale.

Vista la tecnologia dell'impianto, per l'emissione E01 si ritiene che:

- la messa in esercizio dell'impianto (accensione dell'impianto) debba essere comunicata ad Arpae con un anticipo di almeno 15 gg;
- terminata la fase di messa a punto e collaudo, che deve avere una durata non superiore a 5 giorni, il Gestore procede alla messa a regime degli impianti;
- il periodo di marcia controllata può coincidere con il minimo richiesto dall'art. 269 comma 6 del D.Lgs. 152/06 e s.m.i;
- il numero di campionamenti ed analisi alle emissioni quale strumento di controllo può essere limitato alla prima verifica positiva, poiché trattasi di impianti a tecnologia consolidata;
- entro la data fissata in autorizzazione il Gestore comunica ad Arpae i dati relativi ai controlli svolti.

Ai sensi della Deliberazione della Giunta Provinciale n. 195/2011 avente ad oggetto "semplificazioni nelle procedure autorizzatorie in materia di rifiuti ed emissioni in atmosfera" si informa che:

- la comunicazione di messa in esercizio degli impianti dovrà essere inviata ad ARPAE Servizio Territoriale;
- i certificati analitici relativi alla messa a regime degli impianti dovranno essere inviati ad ARPAE Servizio territoriale;

Dovrà essere predisposto un registro di autocontrollo che imponga al responsabile dell'impianto di tenere nota:

- 1. dei monitoraggi e delle manutenzioni effettuati al sistema di estrazione presentato dalla ditta;**
- 2. dei monitoraggi alle emissioni, che dovranno includere il calcolo del rendimento di abbattimento e il calcolo del flusso emissivo, al fine di verificare la funzionalità dell'impianto di abbattimento dei vapori organici;**
- 3. del tipo, della quantità, della periodicità del ricambio dei carboni attivi.**

Tale registro, con pagine numerate, deve essere vidimato e timbrato dall'Ente di controllo che ne verificherà la completezza e l'aggiornamento alla data di presentazione. Il registro rappresenterà il documento comprovante l'avvenuta bonifica e quindi solo dopo diretta verifica di ARPAE l'impianto potrà essere dismesso e smantellato.

Matrice SCARICHI

Il trattamento delle acque avviene mediante adsorbimento dei composti idrocarburici disciolti mediante trattamento su filtri a carboni attivi.

Le acque emunte dal sottosuolo, attraverso due piezometri, per un totale stimato di 3650 m³/anno vengono integralmente inviate ad un sistema di trattamento a carbone attivi, che è in grado di adsorbire e fissare sulla sua superficie gli inquinanti estratti nelle acque di falda, per essere coltate dopo trattamento alla pubblica fognatura.

L'impianto consta:

sistema filtrante con due filtri a carbone attivo;

valvole in ingresso ed in uscita dall'impianto di trattamento;

contaltri per il computo dell'acqua trattata;

tubazioni di raccordo.

La bonifica prevede il controllo periodico delle acque sotterranee, le acque provenienti dallo spurgo, tecnica che precede il campionamento, verranno immessi nell'impianto di trattamento a carboni attivi.

Visto il D.lgs.152/2006 e s.m.i.

Vista la DGR. n.1053/2003

Visto il Regolamento del Servizio di Fognatura e Depurazione ATO 2 Parmavista la

Per quanto di competenza, si esprime parere favorevole al rilascio dell'autorizzazione allo scarico in pubblica fognatura nel rispetto delle seguenti prescrizioni:

- ✓ i reflui immessi in pubblica fognatura dovranno risultare conformi ai limiti di accettabilità indicati nella Tabella 3, Allegato 5 al D.lgs N° 152/2006 e smi (scarico in rete fognante); i parametri da ricercare dovranno essere gli idrocarburi totali, solventi organici aromatici, MTBE ed ETBE;
- ✓ dovranno essere monitorati i parametri in entrata ed in uscita, al fine di garantire l'efficienza del sistema di filtraggio e la verifica dell'abbattimento;
- ✓ la Ditta dovrà mantenere presso l'attività il cui scarico è autorizzato, a disposizione degli organi di controllo, un apposito registro indicante ogni singolo intervento di gestione, monitoraggio, manutenzione ordinaria periodica e/o straordinaria effettuato sulla rete fognaria, sul sistema di trattamento e sullo scarico;
- ✓ l'allontanamento dei rifiuti prodotti nell'impianto di depurazione dovrà essere effettuata da ditte autorizzate nel rispetto delle disposizioni contenute nella parte IV^a del D.Lgs 152/2006;

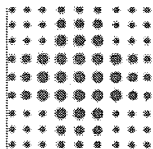
Distinti saluti.

Il Responsabile del Distretto
Sara Reverberi

Documento firmato digitalmente

I tecnici intervenuti matrice aria Matteo Dadà
matrice acqua Tiziana Bolzoni
Tecnico istruttore Matteo Dadà

Pratica sinadoc n° 29746/2016



SERVIZIO SANITARIO REGIONALE
EMILIA-ROMAGNA
Azienda Unità Sanitaria Locale di Parma

STR. ORGANIZZ. TERR. S.I.S.P. PARMA/SUD EST

prot FGPR 1036
del 23/1/17

prot. 6052
del 23/1/17

Struttura Autorizzazioni e Concessioni di
Parma ARPAE
aoopr@cert.arpa.emr.it

OGGETTO: Istanza di autorizzazione unica ambientale - DITTA PETROLTECNICA SRL per
l'insediamento "PV IP S 2410" in Comune di Parma via Emilia Est 93 Parere di Competenza

In relazione alla domanda in oggetto, valutata la documentazione agli atti, per quanto di specifica
competenza igienico-sanitaria si esprime parere favorevole, fatte salve indicazioni e prescrizioni di carattere
tecnico/impiantistico che potranno essere impartite dagli altri enti competenti preposti alla valutazione.

Distinti saluti

Firmato digitalmente da:

Patrizia Pico

Responsabile procedimento:
Michele Miele

Michele Miele
Str. Organiz. Terr. S.I.S.P. PARMA

AZIENDA UNITA' SANITARIA LOCALE DI PARMA
Sede legale: Strada del Quartiere n. 2/A 43125 Parma
Tel: +39 0521.393111 - Fax: +39 0521.282393
Codice Fiscale e Partita IVA: 01874230343

FIRME SUL DOCUMENTO

Il presente atto è stato firmato digitalmente da:

PATRIZIA PICO



Comune di Parma

Settore Pianificazione e Sviluppo del Territorio
Servizio Edilizia Privata- SUAP

Parma, 23/1/17
Prot. 13962
Class. 2016.VI/9.5/41

ARPAE SAC
Via PEC

Oggetto: D.P.R. n° 59/2013 –Ditta Petroltecnica SpA, Via Emilia Est, 93 Parma. Parere definitivo

Si prende atto:

- della Relazione Tecnica di ARPAE Sezione Territoriale Prot. 19966 del 29/11/2016 acquisita con Prot. 234806 del 29/11/2016 che si allega;
- del Parere di conformità IRETI SPA prot. RT016451 del 12/10/2016 acquisito con Prot. 206394 del 19/10/2016.

Si esprime con la presente parere positivo.

F.to
Il Responsabile di Procedimento
Marco Giubilini

Autorità procedente: Comune di Parma. Servizio Edilizia Privata SUAP presso cui può essere presa visione degli atti.
Istruttore Amministrativo: Baracchi Grazia Maria

Prot 234806
29/11/2016
2016/01/9. 5/41

Rif. Prot.-16.19203 del 23/11/16

Inviata via PEC

Prot. 19966 29/11/2016
ARPAE

Spett.le Comune di Parma
Settore Pianificazione e Sviluppo
Servizio edilizia Privata

OGGETTO : Istanza di Autorizzazione Unica Ambientale (AUA) ai sensi e per gli effetti del DPR DPR del 13/03/2013 n° 59. Committente Petroltecnica S.p.A., per il punto vendita carburante S2410 con colori IP sito in via Emilia Est 93, Comune di Parma. Vs Prot. Gen. 225076 del 15/11/2016. Parere di competenza.

Vista la documentazione trasmessa dal Comune di Parma acquisita da Arpa con prot. 16.19203 del 23/11/16 relativa alla domanda di AUA presentata per la richiesta dell'autorizzazione allo scarico dell'impianto di via Emilia Est.

I sistemi di estrazione aria AS (Air Sparging) e SVE (Soil Vapor Extraction) ed il trattamento delle acque di falda denominato P & T (Pump e Treat) verrà collocato presso il sito in oggetto. Il PV in oggetto è sottoposto a procedimento ambientale per contaminazione di prodotti idrocarburici.

Matrice Rumore

Premesso che:

- tutte le seguenti considerazioni sono state dedotte dalla valutazione previsionale di impatto acustico, prot. 16/525 rev. 00, datata 14/06/2016, redatta dai tecnici abilitati in acustica ambientale, dott. Lorenzo Godenzini e ing. Andrea Paganelli;
- trattasi di progetto operativo di bonifica ambientale, ai sensi del D.lgs 152/06, relativo all'area di pertinenza del punto vendita di distribuzione carburanti n. S2401, ubicato in Parma, via Emilia Est 95/A;
- gli interventi in progetto consistono nell'installazione di un sistema combinato di air Sparging (AS), soil vapor extraction (SVE) e pump & treat (P&T), avente funzionamento continuo delle 24h. (sette giorni/settimana), della durata prevista di circa due anni;
- saranno attivate le seguenti sorgenti sonore:
 - 1. Sezione SVE:
 - n. 1 aspiratore a canali laterali Mapro 36/21, 5,7 KW;
 - n. 1 pompa di rilancio acque di condensa SVE Lowara 3HM04 POST, 0,50 kW trifase;

2. Sezione AS:

- n. 1 compressore oil free a camme Gardner Denver C-DLR 150, 9 kW, con inverter per esercizio a 60 Hz;

3. Sezione P&T:

- n. 2 pompe sommerse OFT Treinch, 0,37 kW trifase;
- n. 1 pompa di rilancio condensa aquae di spurgo ai filtri Lowara 3HM04 POST, 0,50 kW trifase;
- i succitati elencati impianti SVE/AS saranno allocati all'interno di un container coibentato che garantirà un abbattimento di 15 dB(A);
- la ditta in esame è insediata in classe IV[^] "Area di intensa attività umana", ai sensi della vigente classificazione acustica del Comune di Parma, confinante con aree della medesima classe;
- La principale sorgente di rumore presente nella zona considerata è costituita dal traffico veicolare della Via Emilia;
- la valutazione di impatto acustico succitata attesta la piena compatibilità delle attività che saranno svolte con il clima acustico dell'area interessata, caratterizzata da livelli di rumorosità in linea con i vigenti limiti di legge;

Considerato che:

- detta valutazione risulta conforme a quanto espressamente previsto dalla D.G.R. 673/2004;
- a confine della ditta sono presenti ricettori abitativi debitamente considerati nelle valutazioni svolte;
- le verifiche strumentali eseguite dai TT.CC.AA risultano sufficienti a descrivere compiutamente il clima acustico della zona;
- l'idoneità delle risultanze dei monitoraggi sperimentali eseguiti ed il contestuale impiego del software predittivo Soundplan 7.1 (algoritmi di calcolo: mod. RLS-90 relativamente alle sorgenti veicolari, ISO 9613 sorgenti puntiformi), la cui taratura ha messo in evidenza differenze compatibili tra i valori sperimentali e quelli simulati;

Visti:

- La Legge 26 ottobre 1995, n. 447;
- La Legge Regionale 9 maggio 2001, n. 15;
- La D.G.R. 673/04, prot. N. AMB/04/24465;
- La classificazione acustica del Comune di Parma;

Tutto quanto ciò premesso, nulla osta al rilascio delle previste autorizzazioni.

Matrice acqua

Si fa presente che questo Servizio aveva già inoltrato relazione tecnica all'Arpae SAC Struttura Autorizzazione e Concessione per le matrici di aria ed acqua.

Si allega per comodità il parere relativo alla matrice acque.

Il trattamento delle acque avviene mediante adsorbimento dei composti idrocarburici disciolti mediante trattamento su filtri a carboni attivi.

Le acque emunte dal sottosuolo, attraverso due piezometri, per un totale stimato di 3650 m³/anno vengono integralmente inviate ad un sistema di trattamento a carbone attivi, che è in grado di adsorbire e fissare sulla sua superficie gli inquinanti estratti nelle acque di falda, per essere coltate dopo trattamento alla pubblica fognatura.

L'impianto consta:

sistema filtrante con due filtri a carbone attivo;
valvole in ingresso ed in uscita dall'impianto di trattamento;
contaltri per il computo dell'acqua trattata;
tubazioni di raccordo.

La bonifica prevede il controllo periodico delle acque sotterranee, le acque provenienti dallo spurgo, tecnica che precede il campionamento, verranno immessi nell'impianto di trattamento a carboni attivi.

Visto il D.lgs.152/2006 e s.m.i.

Vista la DGR. n.1053/2003

Visto il Regolamento del Servizio di Fognatura e Depurazione ATO 2 Parma

Per quanto di competenza, si esprime parere favorevole al rilascio dell'autorizzazione allo scarico in pubblica fognatura nel rispetto delle seguenti prescrizioni:

- ✓ i reflui immessi in pubblica fognatura dovranno risultare conformi ai limiti di accettabilità indicati nella Tabella 3, Allegato 5 al D.lgs N° 152/2006 e s.m.i (scarico in rete fognante); i parametri da ricercare dovranno essere gli idrocarburi totali, solventi organici aromatici, MTBE ed ETBE;
- ✓ dovranno essere monitorati i parametri in entrata ed in uscita, al fine di garantire l'efficienza del sistema di filtraggio e la verifica dell'abbattimento;
- ✓ la Ditta dovrà mantenere presso l'attività il cui scarico è autorizzato, a disposizione degli organi di controllo, un apposito registro indicante ogni singolo intervento di gestione,

monitoraggio, manutenzione ordinaria periodica e/o straordinaria effettuato sulla rete fognaria, sul sistema di trattamento e sullo scarico;

- ✓ l'allontanamento dei rifiuti prodotti nell'impianto di depurazione dovrà essere effettuata da ditte autorizzate nel rispetto delle disposizioni contenute nella parte IV^a del D.Lgs 152/2006;

Distinti saluti.

Il tecnico istruttore

Tiziana Bolzoni

Il Responsabile del Distretto

Sara Reverberi

Documento firmato digitalmente

I tecnici intervenuti matrice rumore Michele Ventura

matrice acqua Tiziana Bolzoni

Tecnico istruttore Tiziana Bolzoni

Pratica sinadoc n° 33753/2016

SI ATTESTA CHE IL PRESENTE DOCUMENTO È COPIA CONFORME DELL'ATTO ORIGINALE FIRMATO DIGITALMENTE.